

# FICHA DE DATOS DE SEGURIDAD

conforme al Reglamento (CE) n.º 1907/2006 (REACH)

## 50 038 - MUSSINI medium 1

|                  |                  |                   |          |
|------------------|------------------|-------------------|----------|
| No. del artículo | 50038            | Fecha de emisión: | 08.12.20 |
| Versión          | 7.1 ( 08.12.20 ) | Página            | 1 / 9    |

### SECCIÓN 1: Identificación de la sustancia o la mezcla y de la sociedad o la empresa

#### 1.1 Identificador del producto

**Nombre comercial** 50 038 - MUSSINI medium 1  
**Nombre INCI**  
**Nombre Ph.**  
**Eur.**  
**Número de registro REACH**  
**UFI** UFI: R0KF-747Y-F00M-DRV5

#### 1.2 Usos pertinentes identificados de la sustancia o de la mezcla y usos desaconsejados

##### Uso general

Productos para la creación de arte.

##### Usos no recomendados

#### 1.3 Datos del proveedor de la ficha de datos de seguridad

H. Schmincke & Co. GmbH & Co. KG  
Otto-Hahn-Strasse 2  
D-40699 Erkrath  
Tel +49 (0) 211 - 2509 - 0  
Fax +49 (0) 211 - 2509 - 479  
info@schmincke.de  
www.schmincke.de  
Schmincke-laboratorio:  
lun-jeu 8.00-16.30, vie 8.00-13.30  
tel. +49 (0) 211-2509-474  
labor@schmincke.de

#### 1.4 Teléfono de emergencia

**Información de  
Emergencia**

**Llamada de emergencia a Berlín  
+49 30-30686700  
(Asesoramiento 24/7 en alemán e inglés)**

### SECCIÓN 2: Identificación de los peligros

#### 2.1 Clasificación de la sustancia o de la mezcla

##### Clasificación de acuerdo con el Reglamento (CE) 1272/2008 (CLP)

Aquatic Chronic 2; H411 Tóxico para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos.  
Asp. Tox. 1; H304 Puede ser mortal en caso de ingestión y penetración en las vías respiratorias.  
Flam. Liq. 3; H226 Líquidos y vapores inflamables.  
STOT SE 3; H335 Puede irritar las vías respiratorias.  
STOT SE 3; H336 Puede provocar somnolencia o vértigo.

#### 2.2 Elementos de la etiqueta

##### Etiquetado



**Palabra de  
advertencia**

Peligro

**Indicaciones de peligro**

# FICHA DE DATOS DE SEGURIDAD

conforme al Reglamento (CE) n.º 1907/2006 (REACH)

## 50 038 - MUSSINI medium 1

|                  |                  |                   |          |
|------------------|------------------|-------------------|----------|
| No. del artículo | 50038            | Fecha de emisión: | 08.12.20 |
| Versión          | 7.1 ( 08.12.20 ) | Página            | 2 / 9    |

H226 Líquidos y vapores inflamables.  
H304 Puede ser mortal en caso de ingestión y penetración en las vías respiratorias.  
H335 Puede irritar las vías respiratorias.  
H336 Puede provocar somnolencia o vértigo.  
H411 Tóxico para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos.

### Consejos de prudencia

P102 Mantener fuera del alcance de los niños.  
P210 Mantener alejado del calor, de superficies calientes, de chispas, de llamas abiertas y de cualquier otra fuente de ignición. No fumar.  
P243 Tomar medidas de precaución contra las descargas electrostáticas.  
P260 No respirar los vapores.  
P273 Evitar su liberación al medio ambiente.  
P280 Llevar guantes/prendas de protección.  
P301+P310 EN CASO DE INGESTIÓN: Llamar inmediatamente a un CENTRO DE INFORMACIÓN TOXICOLÓGICA/médico/..  
P301+P330+P331 EN CASO DE INGESTIÓN: Enjuagarse la boca. NO provocar el vómito.  
P303+P361+P353 EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL (o el pelo): Quitar inmediatamente todas las prendas contaminadas. Aclararse la piel con agua/ ducharse.

### Componentes Peligrosos para etiquetado

### Texto para el etiquetaje (CLP)

La exposición repetida puede provocar sequedad o formación de grietas en la piel. (EUH066)

## 2.3 Otros peligros

## SECCIÓN 3: Composición / información sobre los componentes

### 3.1 Sustancias

#### Especificación química

Gasolina diluyente  
resina de aldehído  
aceites naturales  
  
Número CAS  
EINECS / ELINCS / NLP  
Número Índice - EU  
Número de comercio  
internacional  
Número de registro REACH  
No. RTECS  
Código DG-EA (Hazchem)  
Número CI

### 3.2 Mezclas

| Sustancia 1 |
|-------------|
|-------------|

solvent naphtha (petroleum), light, aromatic: 80 - 95 %  
CAS: 64742-95-6  
REACH: 01-2119455851-35  
Aquatic Chronic 2; H411 / Asp. Tox. 1; H304 / -; EUH066  
/ Flam. Liq. 3; H226 / STOT SE 3; H335 / STOT SE 3;  
H336

# FICHA DE DATOS DE SEGURIDAD

conforme al Reglamento (CE) n.º 1907/2006 (REACH)

**50 038 - MUSSINI medium 1**

|                  |                  |                   |          |
|------------------|------------------|-------------------|----------|
| No. del artículo | 50038            | Fecha de emisión: | 08.12.20 |
| Versión          | 7.1 ( 08.12.20 ) | Página            | 3 / 9    |

## SECCIÓN 4: Primeros auxilios

### 4.1 Descripción de los primeros auxilios

#### Informaciones generales

En caso de malestar, acudir al médico (si es posible, mostrar la etiqueta).

#### En caso de inhalación

Proporcionar aire fresco. En caso de continuas molestias, acudir a un médico.

#### Después del contacto con la piel

Quitar los residuos con agua y jabón. En caso de irritaciones cutáneas, consultar a un dermatólogo.

#### Después del contacto con los ojos

En caso de entre el producto en los ojos lavar inmediatamente el ojo abierto con mucha agua por lo menos durante 10 - 15 minutos. En caso de irritación persistente, consultar al médico.

#### Después de la ingestión

Enjuagar la boca con agua. NO provocar el vómito. Consultar inmediatamente a un médico.

### 4.2 Principales síntomas y efectos, agudos y retardados

### 4.3 Indicación de toda atención médica y de los tratamientos especiales que deban dispensarse inmediatamente

Tener cuidado si la víctima vomita: ¡Riesgo de aspiración!

## SECCIÓN 5: Medidas de lucha contra incendios

### 5.1 Medios de extinción

#### Medios de extinción apropiados

Coordinar las medidas de extinción con los alrededores.

#### Medios de extinción no recomendables por motivos de seguridad

chorro de agua potente

### 5.2 Peligros específicos derivados de la sustancia o la mezcla

En caso de incendio pueden formarse: Monóxido de carbono y dióxido de carbono

### 5.3 Recomendaciones para el personal de lucha contra incendios

#### Equipo especial de protección en caso de incendio

Utilizar protección respiratoria apropiada.

#### Indicaciones complementarias

## SECCIÓN 6: Medidas en caso de vertido accidental

### 6.1 Precauciones personales, equipo de protección y procedimientos de emergencia

Evitar todo contacto con los ojos, la piel y las ropas.

### 6.2 precauciones relativas al medio ambiente

Una inscripción en el ambiente hay que evitar.

### 6.3 Métodos y material de contención y de limpieza

#### Métodos de limpieza

Absorber la sustancia derramada con papel celulosa y recoger para su eliminación.

#### Informaciones complementarias

### 6.4 Referencia a otras secciones

Eliminar los residuos de acuerdo con la legislación aplicable.

## SECCIÓN 7: Manipulación y almacenamiento

### 7.1 Precauciones para una manipulación segura

#### Informaciones para manipulación segura

Tener en cuenta las medidas de seguridad para utilizar productos químicos.

#### Protección contra incendios y explosiones

No son necesarias medidas especiales.

# FICHA DE DATOS DE SEGURIDAD

conforme al Reglamento (CE) n.º 1907/2006 (REACH)

## 50 038 - MUSSINI medium 1

|                  |                  |                   |          |
|------------------|------------------|-------------------|----------|
| No. del artículo | 50038            | Fecha de emisión: | 08.12.20 |
| Versión          | 7.1 ( 08.12.20 ) | Página            | 4 / 9    |

### 7.2 Condiciones de almacenamiento seguro, incluidas posibles incompatibilidades

#### Condiciones para almacenes y recipientes

#### Indicaciones sobre el almacenamiento conjunto

Clase de almacenamiento -  
VCI

#### Otras informaciones

Proteger de heladas y de radiaciones solares.

### 7.3 Usos específicos finales

## SECCIÓN 8: Controles de exposición/protección individual

### 8.1 Parámetros de control

64742-95-6 solvent naphtha (petroleum), light, aromatic

|     |     |        |                   |            |
|-----|-----|--------|-------------------|------------|
| DEU | WEL | 50,000 | mg/m <sup>3</sup> | 2(II); AGS |
|-----|-----|--------|-------------------|------------|

#### DNEL resumen

64742-95-6 solvent naphtha (petroleum), light, aromatic

|                 |                               |           |                   |
|-----------------|-------------------------------|-----------|-------------------|
| DNEL trabajador | Largo tiempo - inhalación, ef | 150,00000 | mg/m <sup>3</sup> |
| DNEL trabajador | Largo tiempo - dérmica, efect | 25,00000  | mg/kg pc/día      |
| DNEL Consumidor | Largo tiempo - oral, efectos  | 11,00000  | mg/kg pc/día      |
| DNEL Consumidor | Largo tiempo - inhalación, ef | 32,00000  | mg/m <sup>3</sup> |
| DNEL Consumidor | Largo tiempo - dérmica, efect | 11,00000  | mg/kg pc/día      |

### 8.2 Controles de la exposición

#### Controles de la exposición profesional

##### Protección respiratoria

En caso de utilización correcta y bajo condiciones normales no es necesaria una protección respiratoria.

En caso de sobrepasar los límites de concentración del puesto de trabajo (TLV/OEL), utilizar protección respiratoria.

Filtro de partículas combinado (EN 14387) Utilizar filtro de tipo A (= contra vapores de mezclas orgánicas)

##### Protección de las manos

Material adecuado: Goma de nitrilo

Espesor de la capa > 0,35 mm

Tiempo de rotura > 480 min

Ultranitril 492 - MAPA GmbH, Industriestraße 21- 25, D-27404 Zeven, Internet: www.mapa-pro.de

All information was derived in accordance with EU directive 89/686/EWG and the resultant EN 374 in cooperation with MAPA GmbH. This recommendation applies exclusively to the product and use named in Section 1. In the event of commingling or deviating conditions, contact the suppliers of CE-approved gloves. This information is abased on our current state of knowledge and describes the security standards applicable to our product for the purpose provided.

##### Protección ocular

Gafas de protección

##### Protección corporal

Úsese indumentaria protectora adecuada. Lavar el vestuario contaminado antes de utilizarlo otra vez.

##### Medidas generales de protección e higiene

Tener en cuenta las medidas de seguridad para utilizar productos químicos. Lavarse las manos concienzudamente tras la manipulación.

## SECCIÓN 9: Propiedades físicas y químicas

### 9.1 información sobre propiedades físicas y químicas básicas

|       |                    |
|-------|--------------------|
| Forma | líquido            |
| Color | claro              |
| Olor  | gasolina diluyente |

min

max

Punto inicial de ebullición e

# FICHA DE DATOS DE SEGURIDAD

conforme al Reglamento (CE) n.º 1907/2006 (REACH)

## 50 038 - MUSSINI medium 1

No. del artículo 50038 Fecha de emisión: 08.12.20  
Versión 7.1 ( 08.12.20 ) Página 5/ 9

### intervalo de ebullición

### Punto de fusión/punto de congelación

Punto de inflamabilidad/zona de inflamabilidad 35 °C 40 °C

### Inflamabilidad

### Temperatura de ignición

### Temperatura de auto-inflamación

### Límites de explosión

### Índice de refracción

### PH

### Viscosidad

Viscosidad 1 mm<sup>2</sup>/s 3 mm<sup>2</sup>/s 40 °C

### Presión de vapor

Densidad 0,8 g/ml 20 °C

### Coefficiente de reparto n-octanol/agua

### Peligro de explosión

## 9.2 Otra información

## SECCIÓN 10: Estabilidad y reactividad

### 10.1 Reactividad

Estable mientras se mantengan condiciones.

### 10.2 Estabilidad química

### 10.3 Posibilidad de reacciones peligrosas

### 10.4 Condiciones que deben evitarse

Proteger de heladas y de radiaciones solares.

### 10.5 Materiales incompatibles

oxidante fuerte

### 10.6 Productos de descomposición peligrosos

En caso de incendio pueden producirse gases peligrosos.

## SECCIÓN 11: Información toxicológica

### 11.1 Información sobre los efectos toxicológicos

#### Tests toxicológicos

64742-95-6 solvent naphtha (petroleum), light, aromatic

|                |      |      |   |            |       |      |
|----------------|------|------|---|------------|-------|------|
| oral           | LD50 | Rata | > | 2000,00000 | mg/kg | -    |
| por inhalación | CL50 | Rata | > | 10,20000   | mg/L  | (4h) |
| dérmica        | LD50 | Rata | > | 2000,00000 | mg/kg | -    |

#### Toxicidad aguda

No hay datos disponibles

#### En caso de inhalación

No hay datos disponibles

#### Después de la ingestión

No hay datos disponibles

#### Después del contacto con la piel

No hay datos disponibles

#### Después del contacto con las

# FICHA DE DATOS DE SEGURIDAD

conforme al Reglamento (CE) n.º 1907/2006 (REACH)

## 50 038 - MUSSINI medium 1

No. del artículo 50038 Fecha de emisión: 08.12.20  
Versión 7.1 ( 08.12.20 ) Página 6 / 9

**ojos**  
No hay datos disponibles

### Experiencias sacadas de la práctica

### Observaciones generales

## SECCIÓN 12: Información ecológica

### 12.1 Toxicidad

#### Efectos tóxicos sobre el medio ambiente

64742-95-6 solvent naphtha (petroleum), light, aromatic

|      |                                       |   |         |      |       |
|------|---------------------------------------|---|---------|------|-------|
| CL50 | pescados                              |   | 9,20000 | mg/L | (96h) |
| EC50 | Algas                                 | > | 2,60000 | mg/L | (72h) |
| EC50 | Daphnia magna (pulga acuática grande) |   | 3,20000 | mg/L | (48h) |

#### Toxicidad acuática

No hay datos disponibles

Clase de riesgo para el medio acuático 2

Número de catálogo-WGK  
Informaciones generales

### 12.2 Persistencia y degradabilidad

#### Otras informaciones

El producto es parcialmente biodegradable.

Necesidad de oxígeno

### 12.3 Potencial de bioacumulación

#### Factor de bioconcentración

(FBC)

Coefficiente de reparto n-octanol/agua

### 12.4 Movilidad en el suelo

No hay datos disponibles

### 12.5 Resultados de la valoración PBT y mPmB

No hay datos disponibles

### 12.6 Otros efectos negativos

Informaciones generales

## SECCIÓN 13: Consideraciones relativas a la eliminación

### 13.1 Métodos para el tratamiento de residuos

#### Producto

##### Número-clave de residuo

080111 080111\* Residuos de pintura y barniz que contienen disolventes orgánicos u otras sustancias peligrosas

##### Recomendación

#### Embalaje

##### Número-clave de residuo

##### Recomendación

Los embalajes no contaminados pueden ser reciclados. Los embalajes contaminados deben de ser tratados como la sustancia.

### Informaciones adicionales

# FICHA DE DATOS DE SEGURIDAD

conforme al Reglamento (CE) n.º 1907/2006 (REACH)

**50 038 - MUSSINI medium 1**

No. del artículo 50038  
Versión 7.1 ( 08.12.20 )

Fecha de emisión: 08.12.20  
Página 7 / 9

## SECCIÓN 14: Información relativa al transporte

### 14.1 Número ONU

1263

### 14.2 Designación oficial de transporte de las Naciones Unidas

ADR, ADN Productos para pintura  
IMDG, IATA PAINT RELATED MATERIAL

### 14.3 Clase(s) de peligro para el transporte

ADR, ADN 3  
IMDG 3  
IATA 3

### 14.4 Grupo de embalaje

III

### 14.5 Peligros para el medio ambiente

Marine Pollutant - IMDG Yes  
Marine Pollutant - ADN

### 14.6 Precauciones particulares para los usuarios

#### Transporte por vía terrestre (ADR/RID)

Código: ADR/RID F1  
Clase de peligro 30  
Etiqueta de peligro ADR 3  
Cantidades limitadas 5L  
Embalaje: Instrucciones P001 - IBC03 - LP01 - R001  
Embalaje: Disposiciones especiales PP1  
Special provisions for packing together MP19  
Portable Tanks: Instrucciones T2  
Portable Tanks: Disposiciones especiales TP1 - TP29  
Tank coding LGBF  
Limitación de túnel D/E  
Observaciones  
EQ E1  
Disposiciones especiales 163 - 367 - 650

#### Transporte marítimo (IMDG)

Número EmS F-E, S-E  
Disposiciones especiales 163 - 223 - 367 - 955  
Cantidades limitadas 5L  
Embalaje: Instrucciones P001 - LP01  
Embalaje: Disposiciones especiales PP1  
IBC: Instrucciones IBC03  
IBC: Prescripciones -  
Tank instructions IMO -  
Tank instructions UN T2  
Tank instructions Disposiciones especiales TP1 - TP29  
Stowage and segregation category A  
Properties and observations  
Observaciones  
EQ E1

#### Transporte aéreo (IATA-DGR)

Hazard Flammable Liquid  
Passenger 355 (60L)  
Passenger LQ Y344 (10L)

# FICHA DE DATOS DE SEGURIDAD

conforme al Reglamento (CE) n.º 1907/2006 (REACH)

## 50 038 - MUSSINI medium 1

|                      |                  |                   |          |
|----------------------|------------------|-------------------|----------|
| No. del artículo     | 50038            | Fecha de emisión: | 08.12.20 |
| Versión              | 7.1 ( 08.12.20 ) | Página            | 8 / 9    |
| Cargo                | 366 (220L)       |                   |          |
| ERG                  | 3L               |                   |          |
| Observaciones        |                  |                   |          |
| EQ                   | E1               |                   |          |
| Special Provisioning | A192             |                   |          |

### 14.7 Transporte a granel con arreglo al anexo II del Convenio Marpol 73/78 y del Código IBC

No hay datos disponibles

## SECCIÓN 15: Información reglamentaria

### 15.1 Reglamentación y legislación en materia de seguridad, salud y medio ambiente específicas para la sustancia o la mezcla

#### Reglamentos nacionales

##### Europa

Contenido en VOC  
[%]  
Contenido en VOC  
[g/L]  
Otras instrucciones, límites especiales y disposiciones legales

##### Alemania

Clase de almacenamiento - VCI  
Clase de riesgo para el medio acuático 2  
Número de catálogo-WGK  
Decreto a aplicar en caso de avería  
Indicaciones relativas a la limitación de duración del trabajo  
Otras instrucciones, límites especiales y disposiciones legales

##### Dinamarca

Otras instrucciones, límites especiales y disposiciones legales

##### Hungría

Otras instrucciones, límites especiales y disposiciones legales

##### Gran Bretaña

Otras instrucciones, límites especiales y disposiciones legales

##### Suiza

Contenido en VOC [%]  
~ 91 %  
Otras instrucciones, límites especiales y disposiciones legales

##### USA

Otras instrucciones, límites especiales y disposiciones legales  
Federal Regulations  
State Regulations

##### Canada

Otras instrucciones, límites especiales y disposiciones legales

### 15.2 Evaluación de la seguridad química

## SECCIÓN 16: Otra información



# FICHA DE DATOS DE SEGURIDAD

conforme al Reglamento (CE) n.º 1907/2006 (REACH)

## 50 038 - MUSSINI medium 1

|                  |                  |                   |          |
|------------------|------------------|-------------------|----------|
| No. del artículo | 50038            | Fecha de emisión: | 08.12.20 |
| Versión          | 7.1 ( 08.12.20 ) | Página            | 9/ 9     |

### Informaciones adicionales

|                                      |  |
|--------------------------------------|--|
| <b>Indicaciones de peligro (CLP)</b> | H226 Líquidos y vapores inflamables.<br>H304 Puede ser mortal en caso de ingestión y penetración en las vías respiratorias.<br>H335 Puede irritar las vías respiratorias.<br>H336 Puede provocar somnolencia o vértigo.<br>H411 Tóxico para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos. |
|--------------------------------------|--|

### **Informaciones adicionales**

This information is abased on our current state of knowledge and describes the security standards applicable to our product for the purpose provided. La información aquí provista no constituy ninguna garantía legal acerca de características específicas ni de idoneidad para aplicaciones específicas el uso de los maciones por el uso de nuestros productos, ni en casos de daños en las obras.

### **Literatura**

Para siglas y abreviaturas ver ECHA: Orientación sobre los requisitos de información y de valoración de la seguridad química, capítulo R.20 (registro de terminos y abreviaturas).

### **Motivo de los últimos cambios**

### **Advertencias complementarias**